

**NUNATTA EQQARTUUSSISUUNEQARFIANI  
EQQARTUUSSUTIP  
ALLASSIMAFFIATA ASSILINEQARNERA**

**UDSKRIFT AF DOMBOGEN  
FOR  
GRØNLANDS LANDSRET**

Ulloq 5. juni 2019 Nunatta Eqqartuussisuuneqarfianit suliami

sul.nr. K 019/19

(Qeqqata Eqqartuussisoqarfiani sul.nr.  
891-2018)

Unnerluussisussaataasut  
(J.nr. 5508-97377-00025-18)

illuatungeralugu

U

Inuusoq ulloq [...] 1956

(advokat Gedion Jeremiassen, Nuuk  
j.nr. GK 19-19)

oqaatigineqarpoq imaattoq

**EQQARTUUSSUT:**

**Eqqartuussisoqarfiup eqqartuussutaa**

Siullermeeriffiusumik eqqartuussuteqartuuvoq Qeqqata Eqqartuussisoqarfia ulloq 8. november 2018. Eqqartuussummi tamatumani unnerluutigineqartoq U eqqartuunneqarpoq unioq-  
qutitsinnermut, pinerluttulerinnermi inatsimmi § 84 ataasiarluni kannguttaatsuliorfiginninner-  
mut.

U eqqartuunneqarpoq ataatsimoortillugit pineqaatissiisummik qaammatini sisamani  
pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfimmiittussanngortinneqarluni. Aammalu eqqartuun-  
neqarluni mitagaanermut ajunngitsorsiassanik akiliisussanngortinneqarluni P-mut 5.000 kr.-  
inik aamma X1-imut 15.000 kr.-inik.

**Piumasaqaatit**

**U-p** suliaq nunatta eqqartuussisuuneqarfianut suliareqqitassanngortippaa pinngitsuutinneqar-  
nissamik piumasaqaateqarluni.

*Unnerluussisussaataasunit* piunasaqaatigineqarpoq atuuttussanngortitsinissaq, tamanna pisinnaanngippat tulliullugu U immikkut suliami matumani pineqaatissinneqassasoq eqqartuunneqarluni ulluni 30-ni pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfimmiittussanngortitsinermik aamma P-p mitagaaneranut ajunngitsorsiassanik 5.000 kr.-inik akiliisinneqassasoq.

### **Eqqartuussisooqataasartut**

Suliaq suliarineqarpoq eqqartuussisooqataasartut peqatigalugit.

### **Paasissutissat inummut tunngasut**

U siusinnerusukkut eqqartuunneqarnikuuvoq qaammatini pingasuni pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfimmiittussanngortinneqarluni, Nunatta Eqqartuussisuuneqarfiata eqqartuussutaatigut ulloq 6. november 2018 meeqqamik 15-it inorlugit ukiulimmik kingua-assiutitigut atoqateqarnermut.

U inuttut atukkani pillugit nassuiaavoq, eqqartuussisoqarfiup eqqartuussuteqarnerata kingorna allannguuteqartoqarsimanngitsaq. Ilaquttanilu eqqissisimasumik inuuneqarput aamma suli sulisitsisuuvoq. Pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfimmiippoq pineqaatissiisut qaammatinik pingasunik sivisussusilik pillaammik atuiffigalugu.

### **Nassuiaatit**

Nunatta eqqartuussisuuneqarfiani nassuiaateqarpoq U aamma ilisimannittutut I. Taamatutaaq P-p videokkut nassuiaateqarnera takutinneqarpoq.

*U* ilassuteqaatitut nassuiaateqarpoq pinngitsuulluni. Isumaqarlunilu eqqumiiginartoq immi-nut taamatut pissusilersonera. Aningaasannanniarfigiinnarlunilu taamaaliorfigigaani. Umiatsiamut ilaannigilaq biilini issiaannarami. Umiatsiamukalerami oqarfigivaa biiliniigin-naqqullugu erngiinnarlu utilernerarluni. Kisimiilluni umiatsimiippoq. Naapitaqannigilaq. Qanoq ililluni taamaaliussagami ilisarisimanngisaminut. Arlalinnik qitornaqarpoq nuliaqarlunilu.

*I* ilassuteqaatitut nassuiaateqarpoq, eqqartuussisoqarfiup eqqartuussutaani ersersinneqartoq qanoq pisoqarsimaneranik P-p siullermik oqaluttuarneratut. P meeraavoq, siullerpaamillu pisimasoq oqaluttuarigamiuk P pissangasimasorujussuuvoq. Pisimasup oqaluttuarnissaa qunugisimavaa. Kingusinnerusukkullu oqaluttuarivaa pisimasoq siullermik oqaluttuarnerminit annertunerusoq.

### **Nunatta eqqartuussisuuneqarfiata tunngavilersuutaa inerniliineralu**

Eqqartuussisooqataasut marluk isumaqarput P-p nassuiaataa uppernartoq eqqorluin-nartuullunilu meeqqamit 12-inik ukiulimmit naatsorsuutigineqarsinnaasutut. Eqqartuussisooqataasut taakkua marluk isumaqarput P-p nassuiaareerneratigut tunngavigineqartariaqartoq, U-p sivikitsumik atisaata qaavisigut ataasiarlugu nalikkaavisigut attualaarsimagaa. Pisimasoq pisimavaq piffissami 2017-ip aasaata ingerlanerani. Tamatumanilu eqqartuussisut taakkua U unerluutigineqarneranut pisuutippaat.

Eqqaruussisoq ataaseq isumaqarpoq P-p nassuiaanerani pingaarutilinni nalorninartutut saqqummertoqartoq, taamaattumillu qularnaatsumik uppernarsineqanngitsoq pisarialimmik eqqartuussutaasinnaasumik U unnerluutigineratut pisuutinneqarnissaanut.

Amerlanerussuteqartut aalajangigaat naapertorlugu eqqartuussuteqartoqarpoq.

Isumaqatigiissutigineqarpoq pineqaatissiissut aalajangersaaffigineqassasoq utaqqisitaanngitsumik ulluni 30-ni pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfimmiittussanngortitsinissamik. Eqqartuussisuuneqarfiup pingaartippaa pisimasumi pineqartoq tassaamat atisat qaavisigut nalikkaakkut attualaarinnineq, pinerliinerullu nalaani P 11-nik ukioqarsimasoq, anner-tuumillu P-p aamma U-p ukiui nikingallutik, aammalu U-mut immikkut pisussaaffiliun-neqarsimamat P-p isumassornissaa, taanna U-mi qitornarsiatut inissinneqarsimasuummat.

### **TAAMAATTUMIK EQQORTUUTINNEQARPOQ:**

U eqqartuunneqarpoq ulluni 30-ni pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfimmiittus-sanngortinneqarluni.

U-p P-p mitagaaneranut ajunngitsorsiassatut akilissavai 5.000 kr.-it.

Illersuisutut ivertinneqarsimasup aningaasarsiassai immikkut aalajangersaaffigineqarput. Inaarutaasumik aningaasarsiassat naalagaaffiup karsianit akilerneqassapput.

\*\*\*

Den 5. juni 2019 blev af Grønlands Landsret i sagen

sagl.nr. K 019/19

(Qeqqa Kredsrets sagl.nr.

891-2018)

Anklagemyndigheden

(J.nr. 5508-97377-00025-18)

mod

T

Født den [...] 1956

(advokat Gedion Jeremiassen, Nuuk

j.nr. GK 19-19)

afsagt

## **D O M:**

### **Kredsrettens dom**

Dom i første instans blev afsagt af Qeqqa Kredsret den 8. november 2018. Ved dommen blev tiltalte T dømt for overtrædelse af kriminallovens § 84 om blufærdighedskrænkelser i 1 tilfælde.

T blev idømt en fællesforanstaltning på anbringelse i anstalt for domfældte i 4 måneder. Endvidere blev han dømt til at betale 5.000 kr. i tortgodtgørelse til F og 15.000 kr. i tortgodtgørelse til X1.

### **Påstande**

Sagen er anket til Grønlands Landsret af *T* med påstand om frifindelse.

*Anklagemyndigheden* har påstået stadfæstelse, subsidiært at T som en særskilt foranstaltning for denne sag idømmes 30 dages anbringelse i anstalt for domfældte og 5000 kr. i tortgodtgørelse til F.

### **Doms mænd**

Sagen har været behandlet med domsmænd.

### **Personlige forhold**

T er tidligere idømt 3 måneders anbringelse i anstalt for domfældte for kønsligt forhold til barn under 15 år ved Grønlands Landsrets dom af 6. november 2018.

Om sine personlige forhold har T forklaret, at der ikke er sket ændringer siden kredsrettens dom. Han lever et stille og roligt liv med sin familie og han er fortsat arbejdsgiver. Han har afsonet foranstaltningen på 3 måneder i anstalten, som han blev idømt i november 2018.

### **Forklaringer**

For landsretten har der været afgivet forklaring af T og vidnet V. Endvidere har der været afspillet en videooptagelse af Fs forklaring.

T har supplerende forklaret, at han er uskyldig. Han synes, at det er mærkeligt, at hun har opført sig sådan over for ham. Det er kun for at få penge ud af ham, at hun har gjort sådan. Hun var slet ikke med i båden, hun blev siddende i bilen. Da han skulle ned til båden, sagde han til hende, at hun skulle blive i bilen, og at han snart var tilbage. Han var alene i båden. Han mødte ingen. Hvordan skulle han kunne gøre noget sådan mod en, som han ikke kender. Han har flere børn og en kone.

V har supplerende forklaret, at det, der fremgår af kredsrettens dom er den beskrivelse af hændelsesforløbet, som F fortalte i første omgang. F er et barn, og første gang hun talte om episoden, var hun meget anspændt. Hun turde ikke tale om episoden. Hun har senere fortalt, at episoden var mere omfattende end hun fortalte i første omgang.

### **Landsrettens begrundelse og resultat**

To af rettens medlemmer finder Fs forklaring troværdig og med den præcision, som man kan forvente af et barn på omkring 12 år. Disse dommere finder, at det efter Fs forklaring må lægges til grund, at T kortvarigt har befølt hende én gang i skridtet uden på tøjet. Episoden skete på et tidspunkt i løbet af sommeren 2017. I dette omfang finder disse dommere T skyldig i den rejste tiltale.

En dommer finder, at F på væsentlige punkter fremstod usikker, og at det herefter ikke er bevist med den sikkerhed, der må kræves for domfældelse, at T er skyldig i den rejste tiltale.

Der afsiges dom efter flertallets afgørelse.

Der var enighed om at fastsætte foranstaltningen til ubetinget anstaltsanbringelse i 30 dage. Landsretten har lagt vægt på, at der er tale om en berøring i skridtet, uden på tøjet, at F var 11 år gammel på gerningstidspunktet, at der var en betydelig aldersforskel mellem F og T, og at T i særlig grad var forpligtet til at drage omsorg for F, da hun var anbragt som plejebarn hos T.

### **THI KENDES FOR RET:**

F idømmes anbringelse i anstalt for domfældte i 30 dage.

F skal betale 5.000 kr. i tortgodtgørelse til F.

Salær til den for tiltalte beskikkede forsvarer fastsættes særskilt. Salæret afholdes endeligt af statskassen.

Kirsten Thomassen